

JURGIS JANUSAITIS

“Aš išėjau, žemėje skausmą palikęs... ir nebegrišiu...”



A. a. Povilui Viederui kaip pašventintas paminklas Šv. Kazimiero kapinėse.

Prieš metus, gražiai vasarai baigiantis, rugsėjo mėnesio 2 d., po didžios kančios, šios žemės kelionę baigė taurus, tykus, bet labai mielas lietuvis Povilas Viederis, palikdamas dideliame skausme mylimą žmoną ir tris gražiai išaugintus sūnus su šeimomis.

Ir rodos tikrai dar taip neseniai su a. a. Povilu klaidžiojome lietuviškos buities keliais, prisimindami mielos tėvynės laisvojo gyvenimo dienas, dažnai sustodami ilgiam ties dienomis, kurias praleidome vienoje paštininko profesijoje. Tai vėl su rūpesčiu žvalgydavosi svetimos žemės aplinkoje ir sielodavosi kiekviena lietuviškojo gyvenimo apraiška, vis vildamasis, kad ne už ilgo taisy

pačiais iš namų išėtais keliais galės sugrįžti į gimtųjų namų klonius. Tačiau Aukščiausiojo valia lėmė ką kitą. Mielą Povilą lydėjo daug nesėkmių ir katastrofų, kurios palaužė dar jauno vyro sveikatą. Ir kai artėjo šios žemės gyvenimo baigimė, a. a. Povilas troško dar gyventi, gal ne tiek sau, kiek kitiems. Bet netrukus jo gyvenimo vasara baigėsi.

Ir vėl po metų baigiasi vasara. Rugsėjo 2 d. Tėvai Jėzuitai velionį prisimena maldose, o rugsėjo 5 d., kada prieš metus buvo supiltas naujas lietuvių kapas, Šv. P. Marijos Gimimo bažnyčioje Marquette Parke, sekmdienį, sumos metu jo atminimui atnašaujamos kun. Juozevičiaus, kun. Butkaus ir kun. Paukščio vienu metu Šv. Mišios ir jų metu skamba operos solisto Vaznelio giesmės. Maldoje velionį prisimena jo artimieji ir skaitlingas būrys draugų.

Po pamaldų skubame į Šv. Kazimiero kapines. Gražiam kalmelyje iš tolo pasitinka mylimos žmonos ir šeimos paskutinė šiam geram žmogui dovana, juodo granito, tautiniais ornamentais puoštas paminklas.

Kun. A. Paukštys pašventina paminklą ir Dantės “Dieviškosios Komedijos” mintimis prisimena žmogaus prisirišimą prie menkosios žemės ir iškelia amžinojo gyvenimo esmę. Ir savo trumpą, bet gilios minties pamokslėlį baigia kartodamas paminkle įrašytus žodžius:

“Aš išėjau, žemėje skausmą palikęs, ir nebegrišiu vargo keliu, tik amžinybėje jus prisimins Jums palaimos Viešpaties meldžiu.”

Žodžiai, sakę pamokslininkas, gilios prasmės, tarytum velionis iš amžinybės mums kalba apie amžinąjį gyvenimą ir tikėjimas mus jungia su mirusiais. Susirinkusieji apėigas baigia giesme “Marija, Marija...”, a. a. Povilo kapą puošia gražus lietuviškos minties paminklas, rožių ir gvynų gėlių puokštės. Dar valandėlę susikaupime pagyvename mielo Povilo praeities gyvenimu ir... skirstomės. Praeidami paminkluose ar ką tik supiltuose gauburėliuose iskaitome daug mielių, artimų žmonių vardų, kurie dar taip neseniai drauge su mumis gyveno ir džiaugėsi, kentėjo ir liūdėjo... Gretos amžinybės mieste didėja... Gal per anksti mielas lietuvis skuba keliauti... Tokios mintys prabėgo kai rengėmes palikti Šv. Kazimiero kapinių kalnelį, kuriame matėme daug liūdinių artimųjų prie paminklų, ar tik supiltų kapų.

Tad, mielas Povilai, Tavo taip karštai mylėta šeima Tave prisiminė gražiu paminklu, kuriame pakartoju Tavo gal niekada neištartus, bet širdyje neišotus ketureilio žodžius. Tu pas mus nebesugrįši vargo keliu... Tebūnie ramybė Tau.

Valandėlei, ponios Viederienės ir šeimos pakviesti, artimieji giminės ir prieteliai stabelėjo šarkos restorane užkandžiams, kurių metu buvo prisimintas pokalbiuose šio tauraus lietuviu gyvenimas.

ŠAKIŲ APSKRITIES KLUBO SUSIBŪRIMAS

Praleidus vasaros atostogas ir kartu su atžengiančiu turtinguoju rudenėliu įsijungiant į naują veiklos sezoną šakių Apskrities klubas sekmdienį, rugsėjo mėn. 12 d. 12 val. p. J. Spaičio sodyboje, 8933 Archer Ave., (Willow Springs, Ill., kviečia visus savo narius į šeimyninį susibūrimą. Dalyviai bus pavaišinti gerais užkandžiais ir kt. vaišėmis nemokamai.

Laukiama ir tikimasi, kad šį kartą visi nariai susirinks, vieni kitus geriau pažins, labiau

ŠACHMATAI

United Nations Open turnyras vyko Darbo Dienos proga rugsėjo 3-6 d. Dalyvavo 165 žaidėjai. Didmeisteris Robert Byrne paskutiniu metu pranešė, kad negalės žaisti, nors iš anksto buvo įsiregistravęs; taip pat kone nuolatinis Čikagos turnyrų laimėtojas, Povilas Tautvaišas, nedalyvavo šitime 7 ratų turnyre.

Pirmąją vietą laimėjo jaunas meisteris Edvardas Formanekas, surinkęs 6½ taško ir paskutiniame rate nugalėjęs savo varžovą, meisterį Pundę, turėjusį jau 6 taškus. Tad tai buvo lemiamą partiją, kurią Formanekas būtinai turėjo laimėti. Ir jis ją laimėjo triuškinančiu puolimu.

Ed. Formanekas, jaunas matematikos fakulteto studentas, jau bene ketvirtą kartą iš eilės laimi stipraus sąstato turnyrus. O ir meisterių turnyrą jis laimėjo santykiu 4-1, pralengęs P. Tautvaišą ir didmeisterį Arturą Bisguierį, Palinkėčiau jam čia sėkmės, bet kad jis nemoka lietuviškai!

Toliau 5 žaidėjai pasidalijo sekančias penkias vietas: V. Palčiauskas, Pundę, S. Popelis, R. Verberis ir Martinovskį. Jie visi atsiliko nuo nugalėtojo tik puse taško. Čia pažymėtinas labai geras V. Palčiausko rezultatas: jis laimėjo 6 partijas ir tik vieną pralaimėjo su ukrainiečių meisteriu Steponu Popeliu.

Kiti lietuviai surinko: K. Jankauskas 5 taškus, K. Ramas ir A. Zujus po 4½, V. Karpuska 3, V. Bikulčius ir Juška po 2½.

Kapablankos vardo turnyras, vyksta Kuboje, jau įpusėjęs. Po devynių ratų padėtis šitokia: V. Smyslovas, R. Fišeris ir Ivkovas turi po 6 taškus; E. Geleris — 5½ taško; R. Cholmovas — 5 taškus.

Bobby vis dėlto žaidžia per telefoną ir, deja, kažin ko neparodo. Tačiau, nenoromis tenka prisiminti B. Larseno žodžius: “Bobby pasiekia pas save namie nepaprastų rezultatų (pavyzdžiui, 11-0!), bet tai tik dėl to, kad JAV didmeisteriai, dar ne nepradėję partijų su Bobiuku, jau laiko savo žaidimus pralaimėtai”. Na, Kuboje susirinko kitokios rūšies publika, ir net — palyginti silpnas — anglių meisteris Wade tik labai nenoromis “dovanoja” taškus: jis su Bobiuku sužaidė lygiomis. Net, jei Bobiukas ir laimės turnyrą, tas laimėjimas nebus triuškinantis, nors be abejonės Bobiukas buvo tikras būtent “triuškinančia pergale”. A. Zujus

suartės į vieną bendrą vienetą ir ateityje mūsų klubo veikla dar labiau pagyvės, suklestės. Jotijos Jonas

Lietuviai įsteigė kooperatyvą Argentinoje

Po kelių metų nepavykusių bandymų suorganizuoti Argentinoje lietuvių kooperatyvą, šiemet šią mintį apsiėmė vykdyti energingas lietuvis verslininkas Antanas Jasutis. Jis liepos mėn. 11 d. priėjo konkrečių rezultatų ir tuoj pat kooperatyvui steigti įsirašė per 50 asmenų.

Artimiausiu metu kooperatyvas pradės savo veiklą Daugelis lietuvių jau pasižadėjo savo sutapas ir einamąsias sąskaitas perkelti iš bankų bei kitų kooperatyvų į šį lietuvių Smulkaus Kredito kooperatyvą. Lietuvių tarpe yra nemažai pasiturinčių asmenų, kurie savus atliekamus pinigus leis į apyvartą savųjų tarpe, tuo būdu keldami lietuvių ekonominį gyvenimą. (E)

Be garantijos

Senas milijonierius gulį mirties patale. Kadangi jo gyvenimas nebuvo visai be nuodėmių, tai jis sąžinės graužiamas krepšias į kunigą: “Klausykite, jei aš prieš mirtį paaukočiau porą milijonų labdarinam tikslui, ar tai mane išgelbėtų nuo pragaro”.

Kunigas atsakė pagalvojęs: “Negaliu jums to užtikrinti, bet manau, kad apsimoka pamėginti”.

4 1/2% current dividend on investment bonus 5% on investment bonus. BRIGHTON SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION. 4071 ARCHER AVENUE - CHICAGO, ILLINOIS 60632

VISOKIŲ RŪŠIŲ APDRAUDA. Apdraudžiam automobilii vairuotojus nuo 18 iki 80 metų amžiaus; namų pilna apdrauda “Home Owners Policy” ir kitus vertingus daiktus bei atsakomybę, tvirtose apdraudus stako kompanijose.

LIKO TIK 65 BUICKAI. Dan Kuraitis, paskelbęs dideles nuolaidas, jau pardavė didelį skaičių naujų Buickų. MILDА BUICK. 907 WEST 35th St. Tel. LA 3-2022

Taupykite MES MOKAME 4 1/2% ANT VISŲ SASKAITŲ. MIDLAND SAVINGS. Daugiau kaip 50 metų sąžiningai patarnaujame lietuviams. 4040 Archer Ave. Chicago, ILL. 60632

MOVING APPRAUSTAS PERKRAUSTYMAS IS TOLI IR ARTI. JUOZAS NAUJOKAITIS. 2022 St. 69th Chicago 36, Tel. Willbrook 5-9209

Baltic Hotel. 7643 HARDING AVENUE. MIAMI BEACH 41, FLORIDA BLOKAS NUO PAJŪRIO. Sophie ir Bernice Welicka

CRANE SAVINGS and Loan Association. B. B. PIETKIEWICZ, Pres. 47 and Rockwell Street. Tel. Lafayette 3-1083. 4 1/2% ON INVESTMENT ACCOUNTS.

INVEST IN UNIVEST. CURRENT Dividend Rate 4 1/2% per annum. UNIVERSAL SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION. 1800 S. HALSTED STREET CHICAGO 8, ILL.

STANDARD Safety... ASSURED and INSURED! Turtas: \$95,000,000.00. Rezervai: \$9,200,000.00. 4 1/4% Current rate per annum. 4 Times a Year. 4192 Archer Avenue • Chicago, Illinois 60632 • Virginia 7-1140

DR. ANNA BALIUNAS

AKIŲ, AUSŲ, NOSIŲ IR GERKLĖS LIGOS PRITAIKO AKINIUS 2858 W. 63rd STREET

Ofiso telefonai: Prospect 8-3229 Rezid. telefonai: WAlbrook 5-5076

Valandos: kasdien nuo 10 iki 12 val. ir ryto ir nuo 7 iki 9 val. vak. Treč. uždaryta. Kitu laiku susitarus.

DR. S. BIEŽIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS 3148 WEST 63rd STREET Val.: kas dieną po pietų 1-3; vak. 7-8

DR. C. K. BOBELIS INKSTŲ IR ŠLAPUMO TAKŲ CHIRURGIJA PR 6-1795 arba 312-695-0533

DR. PETER BRAZIS PHYSICIAN AND SURGEON 2434 WEST 71st STREET Ofisas: HEmlock 4-5849

DR. T. DUNDULIS GYDYTOJAS IR CHIRURGAS AKUŠERIJĄ IR MOTEŲ LIGAS 4157 ARCHER AVENUE

DR. A. JENKINS GYDYTOJAS IR CHIRURGAS 3844 WEST 63rd STREET OFISO VALANDOS: Kasdien nuo 1-4 popiet ir 6-8 val.

DR. ALDONA A. JUŠKA AKIŲ LIGŲ SPECIALISTE IR PRITAIKO AKINIUS Valandos: 9:12, 7-9 pagal susitarimą,

DR. A. KAVALIUNAS VIDAUS IR KRAUJO LIGOS 5540 SO. PULASKI RD. Ofisas: 585-2525

DR. J. MESKAUSKAS GYDYTOJAS IR CHIRURGAS VIDAUS LIGŲ SPEC. 2454 WEST 71st STREET

DR. A. MONTVIDAS GYDYTOJAS IR CHIRURGAS Room 322 4010 WEST MADISON STREET

DR. P. STRIMAITIS Bendra praktika ir chirurgija specialiai GYDYTOJAS IR CHIRURGAS 4644 SO. ASHLAND

DR. VYT. TAURAS GYDYTOJAS IR CHIRURGAS Bendra praktika, spec. MOTERŲ ligos Ofisas: 2652 WEST 59th STREET

DR. V. P. TUMASONIS CHIRURGAS 2454 WEST 71st STREET Ofiso telefonai: HEmlock 4-2123

Ką veikia Halsted Progreso Centras?

Adresu 1935 S. Halsted street atsuoniolika vietinių žmonių dviejų savaitių apmokymui Halsted Urban Progress Cent- re.

Pranešime pirmiausia pasako- ma, kad minėtas Centras visų pirmiausiai padėjo daug pastangų savo užimamam namui sutvarkyti ir pritaikinti

Toliau painformuojama apie to Halsted Progreso Centro darbuotojų štabą, susidedantį iš trijų direktorių, asistentų — John Virgilio, Obern Simons ir Jesse Escalante;

Tel. Ofiso: 847-5800; rez. PR 6-4250 DR. V. VILEIŠIS GYDYTOJAS IR CHIRURGAS 756 WEST 35 STREET

P. ŠILEIKIS, O. P. ORTHOPEDAS-PROTEZISTAS Aparatai - Protezai, Med. Bاندازai. Speciali pagalba kojoms (Arch Supports) ir t. t.

LIETUVIAI AKIŲ GYDYTOJAI DR. G. SERNER LIETUVIS AKIŲ GYDYTOJAS 30 metų patyrimas

DR. ANT. RUDOKAS, Odt. 4456 SO. CALIFORNIA, YArds 7-7381 Tikrina akis, pritaiko akinius, keičia stiklus ir rėmus.

PERKRAUSTYMAI MOVING Leldimai — pilna aprauda ZEMA KADNA R. SERENAS

MOVING Apraustas perkraustymas iš įvairių atstumu. ANTANAS VILIMAS 3415 So. LITUANICA AVENUE

GRADINSKAS IR NAMIE IR LAUKE PLOKŠTELIU MUZIKA: PŠTEFONAS VEIKIA IR NAMŲ ELEKTRA IR BATERIJA.

SOPHIE BARCUS RADIOJŲ ŠEIMOS VALANDOS Visos programos iš WOPA, 1490 kil. A. M.

DR. V. P. TUMASONIS CHIRURGAS 2454 WEST 71st STREET Ofiso telefonai: HEmlock 4-2123

DR. V. P. TUMASONIS CHIRURGAS 2454 WEST 71st STREET Ofiso telefonai: HEmlock 4-2123

TRUMPAI

Rugpjūčio 28 d. visuomeninė Marijona Zolpienė, gyvenanti 3554 So. Halsted Street, minėjo savo gimtadienį.

— "Antano Smetonos ir jo veiklos" recenzijų parašė Jonas Augustaitis, o ne Juozas, kaip vakarykščiame pranešime per klaidą pasakyta.

— Jonui Rimašauskui iš Vokietijos yra atėjęs laiškas. Darbo valandomis gali atsiti jį iš Naujienų administracijos.

— Lietuvių Auditorija turi kelias dideles išmuštas kėdes (booths), tinkamas barams arba laukiamiesiems. Auditorijai jos nereikalingos.

— Dailininko Jono Keliačiaus tapybos paroda atidaroma š. m. rugsėjo 25 d. Čiurlionio Galerijoje.

— Am. Liet. Montessori Draugijos Vaikų Nameliai jau pradėjo naujus mokslo metus. Virš 40 vaikučių naudojami atnaujintoms jaukioms patalpoms.

Nenori būti teisiami Vad. civilinių teisių demonstruotojai, kurių šios vasaros eisenose buvo suimta 410 ir jiems iškelto bylos vietiniame (Circuit) teisme, įteikė JAV Apygardos teisniui prašymą, kad jų bylas išimty iš vietinio teismo ir perkeltų į federalinį teismą, kadangi jie vietiniais teismais nepasitiki.

Moderni žmona "Brangioji", skundžiasi jaunavedys savo žmonai, "mano švarke beliko tik viena saga!" "Tai tikrai negražiai atrodo", atsako žmona, "išpauk ir tą pasuktinge".

Advertisement for Petras Vareika, featuring a cross icon and text: Lietuvos savanoris-kūrėjas PETRAS VAREIKA Mirė 1954 metų rugsėjo 9 dieną.

DR. KAZIO DRANGELIO TESTAMENTAS

Dr. Kazys Drangelis, rugpjūčio 25 d. miręs Chicagoje, paliko testamentą, kuriuo įpareigoja savo sesers dukrą Lorraine Lynd būti testamentu vykdytoja.

Biografijai leisti turės būti sudaryta trijų asmenų komisija, kuriuos turės paskirti Illinoiso Lietuvių Gydytojų Draugija, Illinoiso Lietuvių Prekybos Rūmai ir Tautinė Amerikos Lietuvių Lyga.

Apie 600,000 mokinių Praeitą trečiadienį Chicago miesto ir priemiesių mokiniai grįžo į mokyklas.

Modernus vaikas Mūsų kaimynų vaikas jau žengia į vienuoliktuosius metus ir motina pradėjo tėvui neduoti ramybės, ragindama, kad pradėtų sūnui atsargiai, aplinkiniai keliais, duoti supratimą apie "gyvenimo faktus".

Moderni žmona "Brangioji", skundžiasi jaunavedys savo žmonai, "mano švarke beliko tik viena saga!" "Tai tikrai negražiai atrodo", atsako žmona, "išpauk ir tą pasuktinge".

Susirinkimų ir parengimų PRANEŠIMAI

Utenos Klubo susirinkimo sekmdienį, rugsėjo 12 dieną nebus. Kitas susirinkimas įvyks spalio 12 d. V. Juška, rašt.

Joniskiečių Labdarybės ir Kultūros Klubo piknikas įvyks rugsėjo 12 d. Onos Bruzgulienės darže, 6274 Kean Ave. Pradžią 12 val. diena.

SLA 134 Moterų veikloji kuopa, pasižymėjusi gražiais drangiais parengimais, vėl duoda malonią progą savo rėmėjams susiburti svetingoje jos globoje sekmdienį, rugsėjo 12 dieną, 12 val. Liepos sode, 8212 Kean Ave.

LOVEIKIS

Telegrama Visas Pasaulio Dalis KVIETKININKAS Gėlės Vestuvėms, Bankietams ir Pagrabams 3316 So. Halsted St. YArds 7-7308

GUŽAUSKŲ

BEVERLY HILLS GĖLINYČIA GĖLES VISOMIS PROGOMS 2443 WEST 63rd STREET Telefonai: PR 8-0833 ir PR 8-0834

GĖLININKAS (PUTRAMENTAS)

Linksmumo arba liūdesio valandoje gražiausios gėlės ir vainikai, antkapių papuošimai ir sezoninės kapams gėlės. ROY R. PETRO (PUTRAMENTAS) 5525 So. Harlem Ave. — 586-1220

PETKUS TĖVAS IR SŪNAS MARQUETTE FUNERAL HOME 2533 W. 71st STREET Telef.: GRovehill 6-2345-6

John F. Eudeikis Laidotuvių Direktorius SENIAUSIA IR DIDŽIAUSIA LAIDOJIMO ĮSTAIGA 4605-07 So. HERMITAGE AVENUE

Laidotuvių Direktoriai MAŽEIKAS & EVANS 6845 SO. WESTERN AVE. TRYS MODERNISKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS

NARIAI Chicago Lietuvių Laidotuvių Direktorijų Asociacijos AMBULANCE PATARNAVIMAS DIENA IR NAKTĮ

VASAITIS - BUTKUS 1446 S. 50th Ave., Cicero, Ill. Phone, OLYmpic 2-1003

ANTANAS M. PHILLIPS 3307 S. LITUANICA AVENUE. Phone: YArds 7-3401

STEPONAS C. LACKAWICZ 2424 WEST 69th STREET REpublic 7-1213 2314 WEST 23rd PLACE VIrginia 7-6672

GEORGE F. RUDMIN 3319 S. LITUANICA AVE. Tel.: YArds 7-1138-1139

PETRAS BIELIUNAS 4348 S. CALIFORNIA AVE. Phone: LAFayette 3-3572 P. J. RIDIKAS 3354 S. HALSTED STREE Phone: YArds 7-1911 LEONARD BUKAUSKAS 10821 S. MICHIGAN AVE. Phone: COmmodore 4-2228

